

ΑΡΧΑΙΟΛΟΓΙΚΑΙ ΕΙΔΗΣΕΙΣ

Κατά τὰς Αιγυπτιακὰς ἐφημερίδας, ἀρχαιοδίῃς τις ἀνεύρεν ἐν Αἰγύπτῳ ἀρχαῖον βιβλίον ἐπὶ πατέρου ὅπερ περιέχει παντὸς εἰδοῦς γνῶσεις, δυνάμενον νὰ ὀνομασθῇ «έγκυο λοπαΐδεια». Τὸ βιβλίον ἀνέρχεται κατὰ τὰς εἰδοκοὺς εἰς τὸν δεύτερον μετὰ Χριστὸν αἰώνα.

*

‘Ανασκαρχαὶ γίνονται ὑπὸ τίνος Ἀγγλικῆς ὅμαδος εἰς τὰ πάρεις τῶν Ιεροσολύμων, παρὰ τὴν λεγομένην Πηγὴν τῆς Περθίνου. Εἰς τὸ μέρος ἐκεῖνο ὑποτίθεται ὅτι εὐρίσκετο ἡ πόλις τοῦ Δαυΐδ. Εὑρέθη ὑπόγειος τις σωλήνης, εἰδος ὄχετοῦ, ὅστις ὑποτίθεται ὅτι εἶναι μέρος τοῦ ὑδραγωγείου τοῦ Ἐζεκίᾳ.

‘Τύπαρχει ἐλπῖς νὰ εὑρεθῇ καὶ ὁ τάφος τοῦ Δαυΐδ ἔκει ποὺ, προσέτι δὲ καὶ ἐρείπια τοῦ ναοῦ τοῦ Σολομῶντος.

*

Κατὰ τὴν ἑτησίαν ἐν Λογδίνῳ συνέλευσιν τῆς Ἀγγλικῆς Ἀρχαιολογικῆς Σχολῆς τῶν Ἀθηνῶν, ὁ καθηγητὴς κ. Μώρευ ἔξηρε τὰς προσδόους τὰς ὅποιας ἐπετέλεσαν αἱ κλασικαὶ σπουδαὶ ἐν Ἀγγλίᾳ, ὁ δὲ κ. Δωκίνης, ὁ Διευθυντὴς τῆς Σχολῆς, ἐτόνισε τὴν ἀνάπτυξιν τῶν ἐν Ἑλλαδὶ Ἀγγλικῶν ἀνασκαφῶν.



ΝΕΑΙ ΕΚΔΟΣΕΙΣ

‘Ο ἐν Κωνσταντινούπολει καὶ ἐν Ἀθήναις ἐναλλάξ διαμένων πρώην καθηγητὴς κ. Γεώργιος Χασιώτης, ἔκδωκεν ἐν τέμνῳ ἐκ 408 σελίδων μελέτην περὶ τῆς Γλώσσης τοῦ “Ἐλληνος — τοῦ Πτωχοπροδρόμου” καὶ τῶν δπαδῶν αὐτοῦ. Μέρος τῆς μελέτης ταύτης ἀνεγνώσθη ὑπὸ τύπου διαλέξεων ἐν τῷ Ἐλλ. φιλολογικῷ συλλόγῳ Κωνσταντίνεως. Τὸ ἔργον τοῦ κ. Χασιώτου, τὸ ὑπότιον ὑπερεβδομηκοντούτης ἥδη ἐκδίδει, εἶναι συνοπτική, καὶ ἀπὸ γενικωτέρας ἀπέψεως, ἐπισκόπησις τῆς ἔξελίξεως τοῦ γλώσσικου ζητήματος.

Διὰ τοὺς μὴ παρακολουθήσαντας τὰς διαφόρους αὐτοῦ φάσεις καὶ τὴν πολεμικὴν δύνητα, τὸ βιβλίον τοῦ κ. Χασιώτου εἶναι διαφωτιστικὴς δημόρος, καθιστῶν τοὺς ἀμυντούς ἐντιμέρους τοῦ ἐθνικοῦ πούτου ζητήματος, οὐαὶ τῆς σαφοῦς καὶ ἀμερολήπτου ἐκθίσεως τῶν περὶ τῆς Ἐλλην. γλώσσης γραφέντων. Μετὰ ιστορικὴν ἀναδρομὴν περὶ τῆς γενέσεως τῆς γλώσσης καὶ τῆς ἔξελίξεως αὐτῆς ἀπὸ τοῦ “Ουμήρου μέχρι τῆς σήμεον, ἀποδεικνύει ὅτι αὐτῇ ὑπῆρχε διψήνης, ἐπεκτανθεῖσα εἰς διαλέκτους καὶ ἰδιωματα, ἔξαριτε τοὺς λογοτεχνικοὺς αὐτῆς τυπους καὶ παρατηρεῖ ὅ·τι κατοι ἡ διγλωσία πάντοτε ὑπῆρχε, ἔκυρτάρχει ἡ καθηρεύουσα ἡ· τις εἶναι ἡ γνησία Ἐλλ. γλώσσα, ἀπέναντι τῆς δημο· δους; ἦτις ἡτο μίγμα παραθυροῦ;

Βιδικὸν μέρος τοῦ βιβλίου ἀφερεῖται τὸν Πτωχοπρόδρομον, οὐ ἀναλύει τὰ ἔργα καὶ διὰ θεωρεῖ πρόδρομον τῶν μαλλιαρῶν. Διεξέρχεται τὸν ἐπὶ Τουρκοχρήστιας γλωσσικὸν ἀγῶνα καὶ τὴν ἐκνίκησιν τῆς νεοελληνικῆς, ἦτις ἡ κολούθησε τὴν μέσην ὅδον, τὸ πλείστον δὲ τοῦ βιβλίου ἀφορᾷ τοὺς μαλλιαρούς. ‘Ο Ψυχάρης καὶ ὁ Παλαμᾶς κυρίως ἀπαγορεύουσι διὰ μαλλῶν τὸν συγγραφέα, ὅστις ἐπιτίθεται κατὰ τῶν γλωσσολογικῶν προσπαθειῶν των. ‘Αναγνωρίζει ὡς ὑπερτέρους τοῦ Ψυχάρη τὸν Πτωχοπρόδρομον καὶ τὸν Βιλαράν, ἀποκαλών τὰ ἔργα τοῦ Ψυχάρη ἐξαριθματικῶν νοστρῆς φαντασίας αποκύνηματα. Εἴναι δὲ ἀρκετὰ περίεργος καὶ χαρακτηριστικὴ ἡ λεπτομέρεια ὃ πατήρ τοῦ Ψυχάρη ἔγραψε καλλιεπός τὴν καθαέσυναν, ἀναγνώσας δὲ τὸ «Ταξίδι» τοῦ μίου του, δακρύων, τὸν κατηρόσθη. Τοὺς μαλλιαρούς ἐν γένει χαρακτηρίζει ὁ συγγραφεὺς ὡς ἀπαιδεύτους καὶ φιλοῦδούς.

Τὸ βιβλίον του ὁ κ. Χασιώτης πέρχεται ἐναλύων τὰς περὶ γλώσσης ἰδέας τοῦ Δημ. Βερναρδάκη, ἀς θεωρεῖ δὲς ἐγούσας μέγα κύρος.

Μόνον ἐλλειπτὲς είναι τὸ βιβλίον εἰς τὰς περὶ τὴν νεωτέρων λογογράφων καὶ ποιητῶν, πληροφορίας. ‘Ο συγγραφεὺς παραλείπει ν' ἀναφέρῃ πολλοὺς συγγραφεῖς τὰ μάλιστα ἐργασθέντας φιλοδογικῶς καὶ δὴ εἰς τὴν διαμόρφωσιν τῆς γλώσσης καὶ τοῦ ψεύτου, πολὺ ὑπερτέρους ἄλλων, οὓς μνημονεύει ἔστω καὶ ἐν παρόδῳ.

★

‘Ο κ. N. Νικολαΐδης, διευθυντής τῆς ἐν Βρετανίᾳ ἐκδίδομένης Γαλλικῆς ἐφορίας «L'Oriente» ἔξεδωκεν εἰς τόμον ἐκ 262 σελίδων πολιτικὴν μελέτην περὶ τῆς ἐν Τουρκίᾳ μεταπολιτεύσεως, ὑπὸ τὸ ὄνομα «Une aventure de la Constitution». Τὸ ἔργον εἶναι γεγραμμένον μετὰ πολλῆς γνώσεως τῶν πραγμάτων, σκοπεῖ δὲ κυρίως νὰ ὑποδείξῃ ὅτι πρέπει ἐκ τῶν πολυαριθμῶν σφαλμάτων τῶν διαπραγμάτων κατὰ τὸ α' ἔτος τοῦ Τουρκικοῦ Συντάγματος νὰ ἐπέλθουν διάχυματα καὶ δοθῇ ἀφορμὴ βαθυτέρας μελέτης διὰ τὸ ἡμετέρου “Ἐθνος”.

★

‘Ο ἀπόγονος Κωνσταντίνου, τοῦ Παλαιολόγου, ὑπὸ Λ. Παπαδόπουλου, ιατροῦ καὶ ὑγιηγοῦ τοῦ Ἐθν. Πληνεπιστημίου, Ἐθνικὸν ιστορικὸν ἀνέκδοτον. ‘Ἐν ‘Αθήναις. Σελ. 70. Εἶναι φανταστικὴ ἀφήγησις θύρουσα τὰ τελευταῖα ιστορικὰ γεγονότα τῆς Ἀλώσεως, ἐπὶ τῷ σκοπῷ νὰ ἐνισχύσῃ τὸν φρούρον, καίτοι ιστορικῶς ἀναχριβῆ, ὅτι ἡ Ἐλλ. Βασιλικὴ οἰκογένεια κατάγεται ἐκ τῶν Παλαιολόγων, λαμβάνων ἀφορμὴν ἐκ τῆς ἐν Βιθλεεμήκη τοῦ Βαρθολομαίου Κουτλουμουσιανοῦ τοῦ Ἰμβρίου εὐρεθεῖσης σημειώσεως. ‘Ο συγγραφεὺς ἀποδέπτει κυρίως εἰς τὸ νὰ ὑποβάλψῃ περὶ τῷ λαῷ τὴν παράδοσιν περὶ ἀδιασπάστου συνεχείας τῆς Ἐλλ. ἡγεμονείας. ‘Απόγονον τοῦ Κωνσταντίνου Παλαιολόγου θεωρεῖ ποιητικὴ ἀδείᾳ τὸν Βασιλέα Γεώργιον Α'.

★

Τὸ περίφημον σύγγραμμα τοῦ Μάξι Νορδίου «Τὰ κατὰ σύνθηκην φεύδη» ἔκδωκεν εἰς τρίτην ἔκδοσιν ἐ. κ. Ιω. Σιδέρης, διευθυντής τοῦ γνωστοῦ διεθνοῦ βιβλιοπωλείου. Τὸ ἔργον μεταφρασθὲν πρό τινων ὑπὸ τοῦ πολυκλαύστου ιατροῦ Στεφ. Ζωγραφίδου, ἐκδίδεται ἡδη μετ' ἐπιθεώρησιν καὶ παραβολὴν πρὸς τὴν τελευταῖαν Γερμανικὴν ἔκδοσιν, ὑπὸ τοῦ αὐταδέλφου τοῦ μεταφραστοῦ, εἰναι δὲ ἡ μεταρράστικης ἀκριβῆς καὶ γλυκυφυρᾶς. Προτάσσεται εἰκὼν νεωτάτη τοῦ διασήμου συγγραφέως μετ' αὐτογράφῳ ἐπιστολῆς του, ἐκτὸς δὲ τοῦ προλόγου τοῦ συγγραφέως, ὅστις ἀποδεικνύεται ἐπὶ μᾶλλον μέγιστης φιλέλλην, καὶ τοῦ μεταφραστοῦ ἐπακολουθεῖ πρότις περὶ τοῦ ἔργου καὶ τῆς μεταφράσεως ὑπὸ τοῦ διευθυντοῦ τῆς «Πινακοθήκης» κ. Δ. Καλογρεοπούλου ὡς καὶ γνῶματα σύντομοι περὶ τοῦ Μάξι Νορδίου ἐπὶ τῇ ἐξηκονταετηρίδι τοῦτον κατέβασεν, ὑπὸ τοῦ Πανεπιστημίου, ιατρῶν κλπ.

‘Τὰ κατὰ συνθήκην φεύδη» δύναται νὰ θεωρηθεῖσην ως Κοινωνικὸν Εύαγγέλιον, ἡ ἀνάγνωσις τοῦ ἐποίου καθοδηγεῖ δύος γειφαρετηρίδης ἀναγνώστης ἀπὸ τὴν τυραννίαν τοῦ φεύδοντος ἐν τῇ πολλαπλῇ αὐτοῦ κοινωνικῇ ἐκδηλώσει, καὶ καταστῆ γρηστὸς καὶ εἰλικρινῆς ὃ γραφεῖται.

ΣΕΝΑΒΙΒΛΙΑ

«Psychologie d'Art». Les maîtres de la fin du XIX Siècle, ὑπὸ E. Bricon.

«De Suseau Louvre», ὑπὸ J. de Morgan.

«Gren et Bayeux», ὑπὸ II. Prentout. Μετὰ 108 εἰκόνων.

«Eugène Delacroix», ὑπὸ Camille Mau-

clair. Ειδικὸν τεῦχος ἐκδόθεν ὑπὸ τοῦ περιοδικοῦ *L'Art et le Beau*.

«Le Gathérale de Chartres», ὑπὸ René Merlet.

«La miniature surivoire», ὑπὸ τῆς θεοποιίδος G. Debillémont-Chardon.

«L'Art et les Mœurs en France». Η συνεργάται εἰργάσθησαν.

«Charles Le Brun», ὑπὸ P. Marcel.

«Monticelli», ὑπὸ Charles Faure.

ΠΕΡΙΟΔΙΚΑ

«Αἱ Θερμόπολαι» Έλληνοαγγλικὸν περιοδικόν, πολιτικόν, ἐπιστημονικόν καὶ κοινωνιολογικόν, ἐκδόθεν κατὰ μῆνα ἐν N. Γόρκῃ. Ἐκ τῶν περιζομένων: Ἐθνικὴ Ἐπιθεώρησις.—Αἱ ἑορταὶ τοῦ Χώδουν.—Ἡ φιλοσοφία τῆς μαχροζωΐας.—Διήγημα τῶν μεταναστῶν.—Ο βύρειος πόλος κλπ.

*

«Κέδρος» ἐν Λευκωσίᾳ, δεκαπενήμερον περιοδικόν, Περιεγίμενα ΙΖ', τεύχος. «Ο Προσκλῆς ἐν τῇ Λαμφίδιῳ, ὁρόματα.—Καρατσήσεις βασιλέων.—Μακιαβέλτης.—Ἡ γυνὴ παρὰ τοὺς Ρωμαῖούς κλπ.

*

«The Hellenic Herald of America» Περιοδικὸν ἐκδιδόμενον ἀγγλιστὶ ἐν Βοστώνῃ. Περιέχει ἄρθρα περὶ τῆς Εἰδοσκαλίας; τῆς Νεοελληνικῆς ἐν τῷ Πανεπιστημῷ τῆς Οξφόρδης, περὶ τῆς Τουρκικῆς βουλῆς, περὶ τῶν ἐν Ελλάδι ἀνασκαφῶν τῶν "Αγγλων. Δημοσιεύει εἰκόνας ἐνδεικνύοντες καὶ ἐνδεικνύοντες παραπλεύρως, ὡς καὶ τὴν προσωπογραφίαν τοῦ Ματσούκα.

*

«Φάρος», εἰκονογραφημένον περιοδικόν δι' ἐφῆ-
βους, ἐκδόθεισιν ὑπὸ T. Δεπάστα ἐν Κων/πόλει, ἀρ.
18. Περιέχει παιδαγωγικὰ δημοσιεύματα τῆς δεσποι-
νίδος Παπαριστείδου καὶ ἄλλων.

*

«Νέα ζωὴ» Ἀδειανδρέας. Τεῦχος Σεπτεμβρίου. Περιέχει τινὰ ἀποστάματα ἀπὸ τοὺς «Παραδί-
σους» τοῦ x. Παλαμᾶ, διήγημα, μετάφρασιν τῶν
«Ἐπτὰ ἐπὶ Θῆβας» ὑπὸ τοῦ x. Γρυπάρη, ποιήματά
τοῦ x. Λαμπελέτ, μελέτην περὶ Μαρτελάου ὑπὸ Σπ.
Δε-Βιάζη κλπ.

*

Ψυχιατρικὴ καὶ Νευρολογικὴ Ἐπιθεώρησις Σ. Βλαβιανοῦ, ὑφηγητοῦ. «Βτος Ζ', Τεῦχος ΙΒ'. Ἐκ τῶν περιζημένων: Ψυχικὴ τηλενέργεια, ὑπὸ Δ. Πα-
πακασιούπολου.—Ἐγκληματολογία, ὑπὸ K. Καρο-
φύλα.—Ψυχολογία τοῦ Ἐλλ. λαοῦ, ὑπὸ Σ. Βλα-
βιανοῦ.—Ἡ σύζυγος τοῦ ἐπιστήμονος κλπ. Ἐφεξῆς
θὰ ἐκδίδεται κατὰ διμηνίαν.

*

ΑΓΓΡΕΛΛΟΝΤΑΙ:

«Καλλιτεχνικὴ Ἐπιθεώρησις», μηνιαῖον μουσικὸν περιοδικόν, ἐκδοθεῖσμενον ὑπὸ τῶν x. x. Μπιρο-
μπιζάκη καὶ Παπαδημητρίου ἐν Ἀθήναις.

*

«Παιδαγωγικοὶ μῦθοι», ὑπὸ Γιάννη Περγιαλίτη.

*

Ὑπὸ τῶν τίτλων «Dictionnaire Universel du Génie Contemporain», ὁ ἐν Πα-
ρισίοις δημοσιογράφος καὶ πρώτην πρόξενος x. C. a-
rles H. Stephani ἀγγίλει τὴν κατὰ τεύχη ἐκ-
δοσιν ἔργου, τὸ ὅποιον θὰ πληρώσῃ μεγάλην ἔλλει-
ψιν. «Ο α'. τόμος μὲ τριστήλους σελίδας, θὰ ἀπο-
λευθῆ ἐκ 400 τοιούτων. Ἡ ἐκδόσις εἶναι πολυτελής.
Διεύθυνσις Boulevard Beaumarchais 61.

Ἐν Ἀθήναις ἐκ τοῦ Τυπογραφείου «Κράτους» Θάνου Τζαβέλλα Οδός Ἀριστείδου 1.

«Ο. x. N. Ιγγλέσης ἀγγίλει τὴν κατὰ τὸν προσεκτή
Ἀπρίλιον ἐκδόσιν, τρίτον ἥδη ἔτος, τεῦ όγκωδεστα-
τον «Οδηγὸν τῆς Ἑλλάδος» Ἑλληνιστὶ καὶ Γαλ-
λιστὶ εἰς τὸ γνωριστοὺς τόμους. Θὰ ἀποτελέσται ἐκ
3000 σελίδων. Μέρος Α'. Ἐλινέρα Ἑλλάς.—Β'.
Κρήτη, Κύπρος, Σάμος.—Γ'. Μακεδονία.—Δ'. Μι-
κρὰ Ασία καὶ νῆσοι τοῦ Ἀριπελάγους.

*

«Ο ἐν Πρακτείω τῆς Κρήτης φίλος κ. Ιω. Μεν-
τέλλος ἀγγίλλει τὴν ἐντὸς τοῦ Δεκεμβρίου ἐκδόσιν
τοῦ 6'. τέμου τῆς «Κρητικῆς Στοάς». Θὰ περιλαβῇ
ἔργα γνωστῶν λαγίων, ἐν πλήτε ἐλευθερίᾳ ἰδεῖν καὶ
γλωσσας, διηγήματα πρωτότυπα, ποιήματα ἔμμετρα
καὶ πέζα, σκαριψήματα, περιγραφές, ιστορίας, ἐπι-
στημονικάς, μεσικάς καὶ γεωγραφικάς πραγματείας.
Τιμὴ δρ. 3. Η ἐγνωμόνη γιλοκολία τοῦ ἐκδότου
ἐγγυάται περὶ τῆς καλλιτεχνικῆς ἐκδόσεως καὶ τῆς
ἐκλεκτικότητος τῆς θλης.

Η ΠΡΥΤΑΝΕΙΑ ΤΟΥ ΕΘΝΙΚΟΥ ΠΑΝΕΠΙΣΤΗΜΙΟΥ

Προχρήσσει τὸν πρῶτον Κόντειον ἀγῶνα ὑπὸ τοὺς
έξης ὄρους:

A) Θέμα τοῦ πρώτου Κονγρέου ἀγῶνος εἰνε. «Ἡ
Ιστορία ἡτοὶ ἡ γένεσις καὶ ἡ γρῆσις τῶν γραμματι-
κῶν δρῶν ἀπὸ τοῦ Πλάτωνος καὶ τοῦ Ἀριστοτέλους
μέχρι τῆς ὑπὸ τῶν Λατίνων ἀλώσεως τῆς Κωνσταντι-
νουπόλεως». (Σημείωσις: τῶν ζητουμένων λέξεων
ἐκάστης θὰ συνεπετάξῃ τὴν πρώτη καὶ ἀρχικὴ ση-
μασία).

B) Χρόνος πρὸς συγγραφήν καὶ ἀποστολὴν τῶν
πραγμάτων ὅριζεται ὁ ἀπὸ σήμερον μέχρι τῆς 10
Ἀπρίλιου τοῦ ἔτους 1911.

Γ) Αἱ πραγματεῖαι, συντεταγμέναι εἴτε ἐν τῇ ἀρ-
χαίᾳ εἴτε ἐν τῇ νέᾳ γραφομένῃ Ἑλληνικῇ, γεγραμμέ-
ναι δὲ εὐαναγνώτως καὶ ἔχουσαι ἔκτασιν 10 τούλα-
χιστον τυπογραφικῶν φύλλων θὰ ἀποσταλῶσιν ἐν καιρῷ
πρὸς τὴν Πρυτανείαν ἐγκεκλεισμέναι ἐν φακέλοις, ἐν
οἷς θὰ ὑπάρχωσι καὶ ἐσφραγισμένα δελτία φέροντα τὰ
διάδρατα τῶν συγγραφέων. «Εἰπὲ τοῦ φακέλου δ' ἐκά-
στης πραγματείας θὰ εἴνει ἐπιγεγραμμένον ρήτον τι,
τὸ δὲ αὐτὸν καὶ ἐπὶ τοῦ ἔξωφύλλου αυτῆς.

D) Η περὶ τῶν πραγμάτων τούτων ἔκθεσις τῆς
Ἐπιτροπείας, συγκειμένης ἐκ τῶν x. Σπυρίδωνος
Βάση, Γεωργίου Χατζίδην καὶ Πέτρου Παπαγεωρ-
γίου, θὰ ἀναγνωσθῇ ὑπὸ τοῦ εἰσηγητοῦ αὐτῆς τῇ 21
Μαΐου 1911 ἐν τῇ μεγάλῃ αίθευσῃ τοῦ Πανεπι-
στημού.

E) Τῷ ἀριστεύσαντι θὰ δοθῇ παρὰ τῆς Πρυτανείας
μετὰ τῆς ἀνάγνωσιν τῆς κρίσεως τῆς Ἐπιτροπείας
χιλιόδραχμον βιβαθείον ἐκ τῶν τόκων τοῦ ἐν τῷ τα-
μείῳ τοῦ Πανεπιστημίου κατατεθειμένου κεφαλαίου
τοῦ διαγνωσμάτος, τῷ δ' αὐτῷ θὰ ἐγγειρισθῇ καὶ τὸ
τῶν τόκων ὑπόλοιπον, ἀφοῦ ἐκτυπώσῃ τὴν πραγμ-
τείαν οὗτοῦ.

ΣΤ) Ο γρήσων διασαρήσεώς τινος δύναται νὰ ἀπο-
ταθῇ πρός τινα τῶν τῆς Ἐπιτροπείας.

Ο Πρύτανης
N. X. ΑΠΟΣΤΟΛΙΔΗΣ

Σ. Γ. ΒΛΑΒΙΑΝΟΥ

Υφηγητοῦ τῆς Νευρολογίας καὶ Ψυχιατρικῆς ἐν τῷ
Ἐθν. Πανεπιστημ. Διεύθυνσι τῆς «Ψυχι-
ατρικῆς καὶ Νεοορογικῆς Ἐπιθεωρήσεως».

Ο ΑΛΚΟΟΛΙΣΜΟΣ

Πλήρης μελέτη Ἰστορική, Κλινική, Ιατρο-
δικαστική, Ψυχολογική, Κοινωνιολογική καὶ Θε-
ραπευτική. Ἐκ 10 τυπογρ. εἰς 4ον, ἐπὶ ὀρίστου
χάρτου καὶ 10 εἰκόνων ἐκτὸς κειμένου.

Τιμᾶται Δραχ. 5. Ήσαρά τῷ συγγραφεῖ, δίδος
Πολυτεχνεῖον 2α καὶ ἐν τοῖς Βιβλιοπωλεῖοις.